

# Паспорт безопасности

в соответствии с РЕГЛАМЕНТОМ КОМИССИИ (ЕС) № 453/2010,  
заменяющим Регламент (ЕС) № 1907/2006 (REACH)

## РАЗДЕЛ 1: Идентификация вещества или смеси и компании/предприятия

### 1.1 Идентификатор продукта

Коммерческое наименование : Claris White

### 1.2 Соответствующие идентифицированные виды использования вещества или смеси, рекомендуемые и нерекондуемые виды использования

Назначение продукта : Фильтрующие элементы для кофемашин и термопотов

### 1.3 Детальная информация о поставщике паспорта безопасности

Сведения о компании: Aquis Wasser-Luft-Systeme GmbH Lindau, ZN Rebstein  
Balgacherstr. 20  
CH-9445 Rebstein

Контактная информация: Тел.: + 41 / (0) 71 / 775 95 00  
Факс: + 41 / (0) 71 / 777 16 41  
info@aquis-filter.ch

Номера телефонов аварийной службы: Германия Круглосуточная служба  
скорой/неотложной дезинтоксикационной помощи при университете Шарите, Берлин  
D – 13437, Берлин, Тел.: + 49 / (0)30 / 30686 790

информационный центр Швейцария: Швейцарский токсикологический  
CH - Цюрих, Тел.: + 41 / (0) 44 / 251 51 51 или 145

отравлениях Австрия: Австрийский информационный центр помощи при  
A - Вена, Тел.: + 43 / (0)1 / 406 43 43

## РАЗДЕЛ 2: Возможные опасности

### 2.1 Классификация вещества или смеси

**Классификация в соответствии с регламентом (ЕС) № 1272/2008 [CLP/GHS]**

Классификация : Не классифицируется

**Классификация в соответствии с директивой 1999/45/ЕС [Директива об опасных  
смесях]**

Классификация : Не классифицируется

### 2.2 Элементы маркировки

Пиктограмма(-ы) опасности : Неприменимо

Сигнальное(-ые) слово(-а) : Сигнальные слова отсутствуют

Предупреждение об опасности : Отсутствуют данные о каком-либо существенном  
влиянии или опасностях

Дополнительные фразы предупреждения : Неприменимо

Владелец	Версия	Дата	Заменяет	Назв. документа	Страница
TRB	Коллекция V0	09.07.2019		<b>MSDS</b> <b>CLARIS_White_russian</b>	1 из 8

# Паспорт безопасности

в соответствии с РЕГЛАМЕНТОМ КОМИССИИ (ЕС) № 453/2010,  
заменяющим Регламент (ЕС) № 1907/2006 (REACH)

**Меры по предупреждению опасности** : отсутствуют

## 2.3 Прочие опасности

Другие опасности, которые не требуют классификации : Нет данных

## РАЗДЕЛ 3: Состав и информация о компонентах

Определение продукта : смесь

Химические характеристики : слегка кислые гранулы, активированный уголь, пластиковый корпус

Ингредиенты согласно рекомендациям ЕС : модифицированный акриловый сополимер в водородной форме, активированный уголь, серебро, вода, полипропилен

Опасные ингредиенты : Отсутствуют

Данный продукт не содержит каких-либо веществ, опасных для здоровья или окружающей среды, в соответствии с определением Директивы 67/548/ЕЭС и веществ с общепринятыми значениями воздействия в концентрациях больших или равных, чем концентрации, установленные Директивой 99/45/ЕС.

## РАЗДЕЛ 4: Меры оказания первой помощи

### 4.1 Описание мер по оказанию первой помощи

Общие указания : отсутствуют

При контакте с кожей : Рекомендуется промыть руки или кожу водой.

При контакте с глазами : Промыть глаза большим количеством воды.

При проглатывании : Прополоскать рот и затем выпить большое количество воды.

Специальные указания для врача : отсутствуют

Специальные материалы, необходимые для оказания первой помощи : отсутствуют

Дополнительные сведения : отсутствуют

### 4.2 Наиболее важные симптомы и воздействия, как острые, так и замедленные

Дополнительные сведения см. в разделе 11

### 4.3 Указание на необходимость срочной медицинской помощи или специального лечения.

Дополнительные сведения см. в разделе 11

Владелец	Версия	Дата	Заменяет	Назв. документа	Страница
TRB	Коллекция V0	09.07.2019		<b>MSDS</b> <b>CLARIS_White_russian</b>	2 из 8

# Паспорт безопасности

в соответствии с РЕГЛАМЕНТОМ КОМИССИИ (ЕС) № 453/2010,  
заменяющим Регламент (ЕС) № 1907/2006 (REACH)

## РАЗДЕЛ 5: Противопожарные меры

### 5.1 Средства пожаротушения

Подходящие средства пожаротушения : Все обычные средства пожаротушения (продукт сам по себе не горит). Меры по тушению пожара согласовать в соответствии с окружающими условиями

Средства пожаротушения, которые : неизвестны  
не должны использоваться по соображениям безопасности:

### 5.2 Особые виды опасности, связанные с веществом или смесью

Особые опасности, вытекающие : отсутствуют  
из самого вещества, продуктов его  
горения или образующихся при горении газов

### 5.3 Рекомендации для пожарной службы

Специальное защитное оборудование для : Защитные средства для тела,  
лица и рук.  
пожарных

## РАЗДЕЛ 6: Меры по ликвидации аварийного выброса

### 6.1 Меры предосторожности для персонала, средства индивидуальной защиты и порядок действий при аварийной ситуации

Меры личной безопасности : опасность поскользнуться на рассыпанном продукте

### 6.2 Предупредительные меры по обеспечению безопасности окружающей среды

Предупредительные меры по защите окружающей среды : отсутствуют

### 6.3 Методы и материалы для локализации разливов/россыпей и очистки

Собрать материал пылесосом или подмести и утилизировать  
соответствующим образом

### 6.4 Ссылки на другие разделы : см. Раздел 1 для получения контактной информации в аварийных ситуациях

См. Раздел 8 для получения информации касательно  
подходящих средств индивидуальной защиты

См. Раздел 13 для получения дополнительной  
информации об обработке отходов

## РАЗДЕЛ 7: Обращение и хранение:

Владелец	Версия	Дата	Заменяет	Назв. документа	Страница
TRB	Коллекция V0	09.07.2019		<b>MSDS</b> <b>CLARIS_White_russian</b>	3 из 8

# Паспорт безопасности

в соответствии с РЕГЛАМЕНТОМ КОМИССИИ (ЕС) № 453/2010,  
заменяющим Регламент (ЕС) № 1907/2006 (REACH)

## 7.1 Меры предосторожности по безопасному обращению

Обращение : При надлежащем использовании  
никакие специальные меры не требуются.

## 7.2 Условия для безопасного хранения с учетом любой несовместимости

Хранение : До использования хранить пакет плотно закрытым.  
Защищать от влажности, воды, попадания прямых  
солнечных лучей и высоких температур (выше 40 °С).

## 7.3 Специфическое конечное применение

Рекомендации : Недоступно  
Решения, специфические для промышленного  
сектора

Владелец	Версия	Дата	Заменяет	Назв. документа	Страница
TRB	Коллекция V0	09.07.2019		<b>MSDS</b> <b>CLARIS_White_russian</b>	4 из 8

# Паспорт безопасности

в соответствии с РЕГЛАМЕНТОМ КОМИССИИ (ЕС) № 453/2010,  
заменяющим Регламент (ЕС) № 1907/2006 (REACH)

## РАЗДЕЛ 8: Контроль вредного воздействия/средства индивидуальной защиты

### 8.1 Параметры контроля

Предельно допустимые значение вредного воздействия : Неизвестны

### 8.2 Меры контроля вредного воздействия

Дополнительные указания по  
конструкции технического  
оборудования : Никакие специальные меры не требуются.

Составляющее вещество с  
предельными значениями воздействия на рабочем месте : отсутствует

Средства индивидуальной защиты : отсутствуют

## РАЗДЕЛ 9: Физические и химические свойства

### 9.1 Информация об основных физических и химических свойствах

Форма : гранулят (смесь)  
Цвет : желтый/черный  
Запах : -

Точка воспламенения : неприменимо  
Температура воспламенения : неприменимо  
Пределы взрывоопасности : неприменимо

Плотность : -  
Объемный вес : -  
Вязкость : -

Растворимость в воде : нерастворимый  
pH (20 °C), 12° dH (немецкая шкала жесткости воды) : 2,2 г/л: прибл. 6,0

### 9.2 Дополнительные сведения

Дополнительная информация отсутствует

## РАЗДЕЛ 10: Стабильность и реакционная способность

10.1 Реакционная способность : Для данного продукта или его  
ингредиентов отсутствуют

специфические данные о реакционной способности.

10.2 Химическая стабильность : Продукт стабилен

### 10.3 Возможность

Владелец	Версия	Дата	Заменяет	Назв. документа	Страница
TRB	Коллекция V0	09.07.2019		<b>MSDS</b> <b>CLARIS_White_russian</b>	5 из 8

# Паспорт безопасности

в соответствии с РЕГЛАМЕНТОМ КОМИССИИ (ЕС) № 453/2010,  
заменяющим Регламент (ЕС) № 1907/2006 (REACH)

**опасных реакций** : При нормальных условиях хранения и при нормальном использовании опасных реакций не происходит.

**10.4 Условия, которых необходимо избегать** : При надлежащем использовании не разлагается.

**10.5 Вещества, которых необходимо избегать** : Не смешивать с сильно окисляющими кислотами.

**10.6 Опасные продукты разложения** : Никаких при надлежащем использовании.

## РАЗДЕЛ 11: Токсикологическая информация

**11.1 Информация о токсикологическом воздействии**  
Недоступно

## РАЗДЕЛ 12: Экологическая информация

**12.1 Токсичность**  
Заключение/резюме : Недоступно

**12.2 Устойчивость и способность к разложению**  
Заключение/резюме : Недоступно

**12.3 Биоаккумулятивный потенциал** : Недоступно

**12.4 Подвижность в почве**  
Коэффициент распределения между почвой и водой ( $K_{oc}$ ) : Недоступно

**12.5 Результаты оценки по критериям PBT (СБТ) и vPvB (oCoB)**  
PBT : Неприменимо  
vPvB : Неприменимо

**12.6 Другие неблагоприятные воздействия** : Неизвестны

Продукт не влияет на работу коммунальных очистных сооружений, даже при использовании в больших количествах. Продукт биологически инертен и не разлагается. Продукт не является водоопасным.

## РАЗДЕЛ 13: Указания по утилизации отходов

**13.1 Способы обработки отходов**

Владелец	Версия	Дата	Заменяет	Назв. документа	Страница
TRB	Коллекция V0	09.07.2019		<b>MSDS</b> <b>CLARIS_White_russian</b>	6 из 8

# Паспорт безопасности

в соответствии с РЕГЛАМЕНТОМ КОМИССИИ (ЕС) № 453/2010,  
заменяющим Регламент (ЕС) № 1907/2006 (REACH)

Соответствующее и надлежащее уничтожение компетентными органами.

Код отходов: 061302 (угольный компонент)

Переработка производителем.  
Утилизация небольших количеств с бытовыми отходами.

## РАЗДЕЛ 14: Информация о транспортировке

### 14.1 Номер ООН

ADR/RID :-  
ADN :-  
IMDG :-  
IATA :-

### 14.2 Соответствующее транспортное наименование ООН

ADR/RID :-  
ADN :-  
IMDG :-  
IATA :-

### 14.3 Класс(-ы)/обозначения опасности при транспортировке

ADR/RID :-  
ADN :-  
IMDG :-  
IATA :-

### 14.4 Группа упаковки

ADR/RID :-  
ADN :-  
IMDG :-  
IATA :-

### 14.5 Опасности для окружающей среды

ADR/RID : Нет  
ADN : Нет  
IMDG : Нет  
IATA : Нет

### 14.6 Особые меры предосторожности для пользователя/дополнительная информация

ADR/RID : Не регулируется  
ADN : Не регулируется  
IMDG : Не регулируется  
IATA : Не регулируется

### 14.7 Транспортировка навалом согласно Приложению II MARPOL 73/78 и Международному кодексу перевозок опасных химических грузов наливом (IBC Code)

Недоступно

Владелец	Версия	Дата	Заменяет	Назв. документа	Страница
TRB	Коллекция V0	09.07.2019		<b>MSDS</b> <b>CLARIS_White_russian</b>	7 из 8

# Паспорт безопасности

в соответствии с РЕГЛАМЕНТОМ КОМИССИИ (ЕС) № 453/2010,  
заменяющим Регламент (ЕС) № 1907/2006 (REACH)

Предупреждения об опасности:

Неопасный транспортируемый груз

Избегайте температур ниже -20 °C

Избегайте высоких температур выше +40 °C

Хранить вдали от пищевых продуктов

## РАЗДЕЛ 15: Нормативно-правовая информация

15.1 Нормативы, относящиеся к безопасности, охране здоровья и окружающей среды/специфические законы для данного вещества или смеси

Регламент ЕС (ЕС) № 1907/2006 (REACH)

Приложение XIV – Список веществ, подлежащих санкционированию – Вещества, характеризующиеся особо опасными свойствами

Ни один из компонентов не указан

Приложение XVII – Ограничения производства, предложения на рынке и применения некоторых опасных веществ, смесей и изделий

Неприменимо

Никакой маркировки в соответствии с критериями Директив 67/548 /ЕЭС и 99/45/ЕС не требуется.

Класс водоопасности WGK: -

15.2 Оценка химической безопасности

Неприменимо

## РАЗДЕЛ 16: Прочая информация

Вышеуказанная информация, соответствующая современному уровню наших знаний и опыта, описывает наш продукт с точки зрения возможных требований безопасности, однако не

является описанием качеств продукта или гарантией его определенных свойств.

Владелец	Версия	Дата	Заменяет	Назв. документа	Страница
TRB	Коллекция V0	09.07.2019		<b>MSDS</b> <b>CLARIS_White_russian</b>	8 из 8